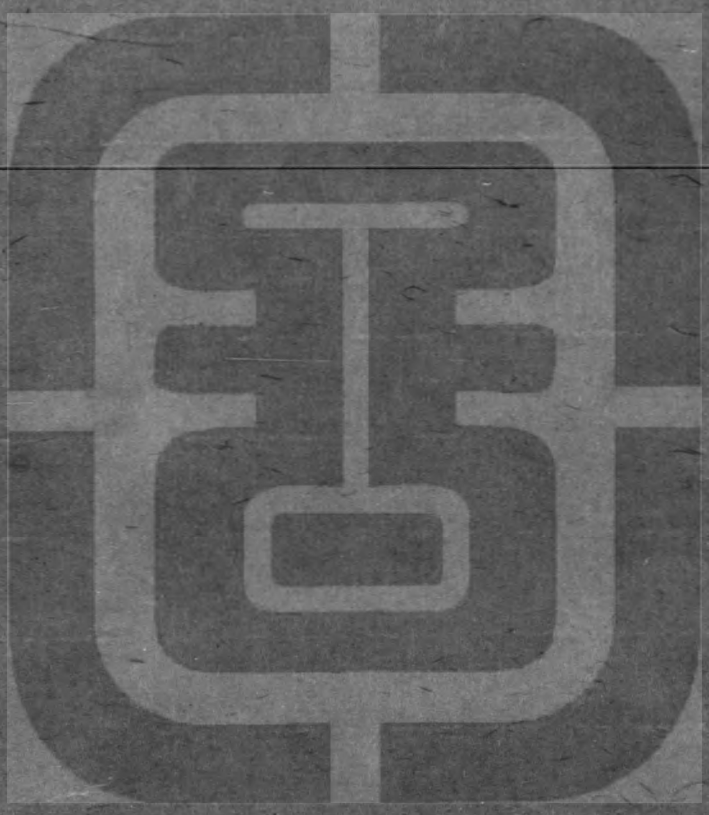
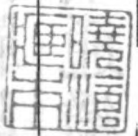


郝氏續後漢書札記 卷二



續後漢書札記卷第二

上海郁松年泰峯氏撰



卷第二十五列傳第二十二

曹操傳上絕而復紹脫絕字從志注 曹節生騰案騰父

范書宦者傳不載別有曹節字漢豐南陽人通典宗廟

攷謂騰是處士萌子此從續漢書 少除黃門下志注

有從官二字 於函谷關函誤幽 桓帝即位桓誤恒

吳人作曹瞞傳吳誤吳 喎口誤喎曰竝從志注

遷濟南相國案國字屬下十餘縣讀原校謹案云云當

在相字下 志真族滅矣真誤貴案原校云志注作貴族

滅矣則此不作貴也從通鑑 處官司之上作因秉政



續後漢書卷之二  
之重案通鑑總敘伊霍故據宰輔之勢下卽云因秉政  
之重此從志注分敘秉政句因通鑑而誤 陶丘洪丘  
誤兵 何必紛紛召外兵乎通鑑同志注兵作將 疑  
是亾人是誤見從志注 二月卓聞兵起遂弒宏農王  
案范書獻紀正月癸酉卓弒少帝志書在操起兵之先  
亦誤 徙天子天誤太從志 操手殺數十人脫數字  
諸君北面君誤軍竝從志注 得玉印玉作一案志  
作得一玉印此當省一存玉 治東武陽脫武字 操  
軍頓丘丘誤兵竝從志 孫臏爲師臏史記作子 夫  
解雜亂紛糾者糾誤科從史記孫臏傳 十月邯鄲降  
魏案孫臏傳作魏果去邯鄲無十月云云此參取通鑑

後漢書後誤東 張步都劇劇誤據從范書耿弇傳  
於扶羅於誤于注同從志 殺南單于脫于字從志  
注 領兖州牧志同通鑑牧作刺史范書袁紹傳同  
中皇太一志注皇作黃 勸操奉天子操誤撫 操欲  
伐徐州伐誤圍從志陶謙傳注 操乃攻謙案范書通  
鑑攻謙在曹嵩死後此在前沿志注之誤 令泰山太  
守應劭泰誤太脫太字 陶謙密遣數千騎謙誤謀竝  
從志注 與昭烈與誤于 保郵城郵誤郵 二縣固  
守固誤因 操至東阿至誤止 將迎帝迎誤近竝從  
志 乃遣曹洪奉書案志董昭傳操與楊奉書昭所僞  
爲洪之迎帝未嘗奉書下云洪達書于楊奉似皆失實



以帝還雒陽還誤遷從志 壺崇案范書獻紀作臺  
 崇注云金天氏裔孫曰臺駘其後氏焉此從山陽公載  
 記 九月車駕出轅轅而東九月范書獻紀作庚申上  
 繫八月此從志 太白犯填星于牛斗牛斗作斗牛案  
 天津北近斗牛又在斗北以下過天津推之必自牛至  
 斗也 天命有去就去誤法竝從志注 故催汜追不  
 及催誤漼 不可據也據誤按 行車騎將軍下通鑑  
 有事字 繡奔穰穰誤獲從志 臨清水清誤洧 田  
 豐勸紹襲許紹誤操竝從志注 與吾死地地誤弟從  
 志 操遺布書遺誤遣從志呂布傳 昌豨豨作豨志  
 毛本同案說文犬部無豨字豨在豕部從馮本蜀志又

作霸 以臧霸等脫等字 張楊楊誤揚下竝同從志  
 通鑑 操進軍黎陽脫軍字從志 魏略略誤書 令  
 俳俳誤排 所吞并并誤兵 揚旌揚誤楊 非八千  
 人所能縛脫所字 與紹相持持誤將竝從志注 搃  
 其喉喉誤侯 宿營北四十里四誤西 人抱束薪東  
 誤來竝從通鑑 趙叡等首脫首字從志 為說命錄  
 之數錄誤祿從志注 見於楚宋之分宋誤家從志  
 就穀於安民民作氏案通鑑注水經壽張縣有安民亭  
 亭北對安民山作氏誤 龔都龔作共魏志同蜀志作  
 龔攷異云龔與共古字通案廣韻龔晉大夫龔堅後共  
 鄭共叔段後龔共雖通姓自有別 使祀其先人志毛



本同馮翁本記誤視 殂逝之言逝誤遊從志注 八年春二月二志作三此從范書袁紹傳 王終遣之脫之字從史記趙奢傳 德行不足堪任郡國之選志注同案二句文義不協堪上似脫一不字 選其鄉之俊造造誤逸 入白溝白誤曰竝從志 二袁未破袁誤表從志徐晃傳 賜繒絮作贈絮志作賜雜繒絮案雜字可省賜繒二字誤脫其旁而合爲一耳 笏婦翁翁誤公 臣三娶妻妻誤妾竝從范書第五倫傳 不可歸咎諸舅諸舅通鑑作無辜谷永本暗指王氏此蓋荀氏所改 日有食之班書食作蝕下同 入派派誤派志毛本同從馮翁本 其餘各以次受封及復死事之

孤復誤夫從志 輒令財取爲用財誤射從班書竇嬰傳師古曰財與裁同 四月至無終四志作五 秋七月大水志同案秋七月當在下引軍出盧龍塞上無終續漢志屬右北平志田疇傳舊北平郡治平岡道出盧龍則無終去盧龍度不過數百里而無終乃出塞大道疇故云虜謂大軍當由無終操輕兵趨利五月至無終何故不進以至秋水梗道且操署路旁表曰方今暑夏道路不通大水不在秋明矣蓋操至無終適值大水頓軍久之始易道而進及出盧龍則已七月故以八月登白狼 經白檀檀誤擅從志 子琮自領荊州牧脫荊州 原校鄧義見劉表傳志作鄧義誤案志武紀作義

劉表傳作義通鑑同范書表傳作義原校以義爲誤或別有據 率眾八十萬八誤四案志孫權周瑜傳注竝作八是書孫權傳同十八年操出濡須號步騎四十萬四字殆因是而誤又赤壁之戰通鑑繫於十月范書獻紀同此從志 孫權自攻合肥自作復通鑑作自將志權傳作自率眾案前此權未嘗攻合肥復字誤 治水軍治誤泊 今天下得無有被褐懷玉脫有字竝從志奸周西伯奸誤于 載與俱歸與誤于竝從史記齊世家 絳灌等讒平絳誤鋒 臣之所言者之誤知漢王乃原賜平脫平字竝從班書陳平傳 使遂卽帝位使遂誤遂便從志注 據有荊州荆志注誤當 臣

若獲戾脫若字 可謂見信者矣見誤自 孤非徒對諸君說此也君誤軍或校竝從志注 此所以不得不爲也或校云志注作此所不得爲也案不得爲指就國言離兵恐受禍此所以不得就國也志注脫以字此衍下不字 前朝恩封三子爲侯脫三字 孤聞介推之避晉封介推誤倒 處小而禽大禽誤會或校竝從志注

曹操傳下據河西爲營脫爲字從志 比渡比誤此從志注 遣使求割河以西使作信志同或校從通鑑 復與遂等會語會誤魏 可爲木行馬木誤本竝從志注 操乃與克日會戰操誤超志作公 漢高祖二年二



作三志注作二案築甬道漢書正在二年南和誤和  
南或校從志案續漢志南和鉅鹿縣 廣平之任城志  
同攷異曰光武并廣平國入鉅鹿郡此後未見復置疑  
廣平下衍一之字 信知漢王畏惡其能脫王字惡字  
從班書韓信傳 臧荼奴子衍案史記盧綰傳衍臧荼  
子班書同奴字衍 以習胡事也事誤字 使樊噲擊  
綰擊誤急 高祖崩崩誤弱竝從班書盧綰傳 位高  
任重位誤任或校從選 胡兄弟之國也胡誤句從韓  
非子說難篇 田橫歸彭越歸誤攻選注同案班書田  
儋傳橫亾走梁歸彭越史記同 是以至情至六臣選  
誤竝 實欲觀湖灤之形實六臣選誤貴五臣選無湖

字 遂謝病去脫謝字從班書楚元王傳 天水完富  
天下 元請一泥丸東封函谷案范書隗囂傳無天下  
字泥下有爲大王字谷下有闕字此沿選注之誤 莫  
有勸行者者誤孝從范書彭寵傳 韓安國泣見或校  
見當作諫班書梁孝王傳梁相軒丘豹及內史安國皆  
泣諫王案安國傳入見王而泣作見亦通 後漢書竇  
融聞光武卽位脫書字聞下衍之字 各據土字字誤  
字竝從竇融傳 烜然可觀烜選作坦案烜然猶赫然  
也承上高位重爵言 婉彼二人彼誤被 人兵損減  
損減誤咸損 各求進軍軍誤君 濯鱗清流鱗誤臨  
竝從選 宗廟乏祀乏誤之案冊魏公文見選志 一

民尺土志作率土之民 其孰恤朕躬孰下志有能字  
乃誘天衷衷誤褒 君又討之討志作翦 翦除其  
迹志無此四字 韓暹暹誤進 君復致討復志作則  
選作又賴君勳 懾懾君靈懾誤憚 稜威南厲選注  
厲嚴也志作邁義較順 乘轅將反轅誤袁五臣作軒  
張楊殂斃張楊誤倒殂選作沮音慈與切 濟師洪  
河師誤四 袁譚譚誤潭 逼據塞北塞誤式 束馬  
束誤策 四曰單于單誤算從選注 宣美風俗俗誤  
傷 吏無苛政吏誤內 民無回慝選無作不志回作  
懷 援繼絕世援志作表 世胙太師胙作祚志六臣  
選同或校從善本 繫二國是賴繫誤係 罔不率俾

罔志作莫 而賞卑于齊晉于選作乎 朕以眇眇之  
身選作朕以眇身 慝女六反六誤亦從選注 若涉  
淵水水作冰志同選作水以下非君攸濟推之作冰誤  
使使持節脫一使字 穡人昏作昏作昏志同案說  
文昏从日从氏省一曰民聲是昏昏同字然裴注謂本  
盤庚不昏作勞故改從書 革面選作回面 旅弓  
旅矢旅竝作旅或校從選案旅俗字本作驢說文驢黑  
色也書作盧古本左傳作旅皆以音近假借 往欽哉  
上選有君字 簡恤爾眾眾誤衰五臣爾作余 王淩  
淩誤凌志注同案毛傳淩冰室說文以爲卽勝之或字  
淩字彥雲字當从水取淩雲義 涼茂涼誤梁 程昱



誤丞立張承承作丞竝從志注案吳亦有張承字仲嗣昭之子誅二袁篡盜之逆脫之字殄夷首逆殄誤殄逆誤業一時指麾靡誤靡如此之宏也宏誤謂金印也而明公獨辭賞于上賞誤散信匹夫之細行細誤綱立一匡之績績誤職立垣樹屏垣誤植託建忠賢忠誤宗案操非劉宗廢墜是爲墜誤墮竝從志注賴祖宗靈祐祐誤祐得使微臣竊名其間使誤侯竊名誤切民幸且待罪且誤其乃發盛意盛誤甚地比齊魯比誤彼竝從志注絹五萬匹脫五字從志注漢陽尹奉等尹誤伊從志楊阜傳

衛覬覬誤凱從志注議復肉刑肉誤內從志陳羣傳始耕藉田耕誤更從志韓遂從金城入氐王千萬部從志作徙案通鑑建安十八年氐王千萬叛應超屯興國志武紀同遂與千萬合軍當自金城至興國作徙誤入誤石或校從志便爲失異俗意俗誤風陵果教羌羌誤強吾預知當爾預知誤與至或校竝從志安陽侯王邑志注同案志十八年注作安陽亭侯是書注同介者五人介誤界迎二貴人迎誤近迎貴人升車脫人字遣侍中丹將冗從虎賁侍誤符冗誤兄乙亥乙誤邑使左中郎將楊宣亭侯裴茂持節印授之使誤史授誤綬竝從志注案印當作卽謂



卽鄴授操也此沿志注之誤 而王道備矣王誤五  
 然後漸興學校脫然字或校竝從志 字彥材終于丞  
 相倉曹屬彥誤諺倉誤參竝從志注 乃與父完書完  
 誤還 殘逼之狀殘誤牋 勒兵入宮兵誤后 引慮  
 于坐引誤英 徒跌跌誤跳 不能復相活耶復誤覆  
 我亦不知命在何時知誤致 操又酖殺所生二皇  
 子操誤人酖誤枕子誤之竝從范書伏皇后紀 有司  
 明思此義司思二字誤倒此誤之 于是置理曹屬脫  
 曹字 氏人塞道塞誤適竝從志 張魯欲舉漢中降  
 欲誤玉從志張魯傳 士卒夷傷誤士卒遺山志張魯  
 傳注作士卒傷夷者多 呼山上兵還脫還字從志張

魯傳注 以為軍糧張衛之守脫軍字衛誤會 地險  
 守易地誤弟易下衍之字 衛雖不同同誤為 縣軍  
 淡入軍誤郡竝從志張魯傳注 夜高祚等志張魯傳  
 注同案夜當作又 公于是大饗饗誤响從志注 分  
 錫上庸郡置都尉志同錫地理志作錫應劭音陽師古  
 曰卽春秋所謂錫穴續漢志錫有錫春秋時曰錫穴釋  
 文錫音羊或作錫音星厯反案錫馬頭飾說文作錫冶  
 鑄而成不產山穴錫穴蓋以山穴產錫名上庸下脫為  
 上庸三字續漢志注袁山松曰建安二十年分錫上庸  
 為上庸郡蓋上庸本漢中縣始分為郡也都尉當作太  
 守攷異曰蜀志劉封傳上庸太守申耽舉眾降則上庸



亦置太守也竊謂漢之都尉統于郡守稱部不稱郡若蜀郡北部魏郡東西部皆是志書上庸郡置都尉其誤明矣 朴胡胡誤吳 賓邑侯杜濩杜誤朴竝從志夫軍之大事軍誤君從志注 且春秋之義且志注誤其 兼任二伯任誤仁 斯須之間停賞侯詔須誤取停誤亭竝從志注 置名號侯志作始置名號至五大夫案志注名號侯爵十八級關中侯爵十七級關內外侯十六級攷異曰內字衍五大夫十五級皆不食租是名號侯非總名 以賞軍功賞誤當從志 十二月操自南鄭還案志張郃傳郃降巴東西二郡進軍宕渠在操還後巴東西卽朴胡杜濩也故通鑑置操還於八月

前此從志武紀 昔聖祖受命祖誤主 竝列土地列誤立 宋建宋誤本 暨至西征陽平之役至西誤倒役誤後 是以助烈無窮烈誤列 其對豈有若君者哉朕惟古人之功者哉誤哉耶惟古誤爲右竝從志注 智者之慮也慮誤利案檄吳將校部曲文竝從選往而不反反誤及 用子胥之訓兵子選作申 已陷其胸已誤以 而悖逆之罪重也脫之字 雖不可勝數選無雖字 伏屍千萬千五臣作十 負阻不恭阻選作固 賓邑侯杜濩杜誤朴 大啓爵命命誤會 枳棘翦扞案選注扞衛義與翦不協五臣作刊 先降後誅降誤鋒 與燹俱滅者燹五臣作煙 丞相淡惟



江東深下衍為字 信亦危矣脫亦字 以膺顯祿膺  
 作應六臣同或校從五臣 築城拒守築誤策從志  
 傳說舉于版築之間之誤中從孟子 去魯適魏其母  
 死起終不歸之魏 文侯乃以起為西河守 武侯卒  
 之楚案適魏之魏文既繁複差謬頗多攷史記吳起傳  
 母死不歸謂起居魯不歸衛也文侯以起為將武侯乃  
 使守西河起之適楚武侯猶未卒也 後上知太子冤  
 上誤王 走趨臥內趨誤超竝從班書金日磾傳 老  
 耄須侍養者待志注作待案須待義復 操救漢中救  
 作伐案漢中未屬昭烈不當書伐 操以夫人卞氏為  
 王后志毛本誤皇后 王昶家誠曰脫日字或校從志

注 惟有名號名誤召從志注 遐邇稱歎稱志注作

怨言怨歎操不正位也 即其主也其志注作民 若

天命在吾吾誤吳從志注 至小忿怒忿誤怒從選弔

魏武帝文序 屏幕弊者屏作幘案字書無幘字志注

帷幕屏風壞則補納從之納疑紉字之譌 性喜吟吟

誤寧志注無文案性喜吟二句總敘下先申多才藝句

登高必賦云云乃申喜吟句寧蓋以聲近誤也 猜阻

多疑案文義與刻深忌前類當在能飲酖酒數杯下

傅麥以相持作持麥以相付案付傅之俗省志注同傅

持誤倒 已而自覺自誤有從志注 分香作履作誤

折案操遺令學作履組賣也作折以聲轉誤 陽城郗



儉志注毛本同馮翁本作郤儉華陀傳注作郤儉毛本  
華陀傳注同案郤俗郤字似當作郤 而袁紹虎視四  
州州誤川 惟其明畧最優也最誤自竝從志評  
議司馬光論案文義四字本原注文當小字雙行此誤雜  
正文中

贊賊款盜模模誤摹

卷第二十六列傳第二十三

曹丕傳議戡定偽亂戡作勘案說文勘校也戡刺也廣韻  
戡勝也克也戡定猶言克定義當作戡 殺趙王友共  
王恢燕王建等案班書高五王傳作趙共王恢此不稱  
趙承上省建薨有美人子太后使人殺之史記呂太后

本紀同是呂后所殺者建之子非建也等當作子 待  
詔賈捐之賈捐誤質涓從班書佞幸傳 和熹鄧太后  
熹誤壽從范書后妃傳 竇憲憲誤顯從范書竇融傳  
株枝連締枝誤歧 刻薄骨肉刻誤政

贊熹姦賈惡案說文熹炙也玉篇熹熱也熾也廣韻熹盛  
也博也禮樂記注熹猶烝也義皆與姦不協似當作熹  
熹說文訓悅賈誼治安策注訓好與喜同 斐斐諛伎  
案諛似諛之形譌禮學記諛聞注諛小也諛伎猶小伎  
也揚雄以詞賦為雕蟲小伎不好詞賦故稱諛伎歟  
卷第二十八列傳第二十五

曹髦曹奐傳議弗可赦也已赦誤救從左氏傳 恒不死

按標目曹掾卞夫人太字當衍

悔亡案易豫六五無悔亡二字  
卷第二十九上列傳第二十六上

標目曹操卞夫太人目錄同傳文稱卞后案義例曰帝統在漢故魏吳不得稱后然則魏家人傳本從志吳家人傳例概稱夫人甄郭諸后之稱后當未及脩改 郭后文德皇后六字脫從目錄及傳文

卞后傳遂以后爲繼室脫爲字從志 未許及操病困乃葬許城南案志注五字在及操病困上及作後無未許二字 莫不歡喜作莫不許 下藏之臺閣下誤曰竝從志

甄后傳漢太保甄邯之後案班書王莽傳邯爲太保在居

攝元年 世吏二千石家無吏字志無家字疑作家世

二千石傳寫誤爲世二千石家或校從志補吏字 悲

哀過制過誤週 后數諫母脫后字 嫂年少嫂誤婦

從志注 坐室堂上室誤皇 任性狷急性誤情 憂

愈甚脫愈字 望幄座幄誤惟 此真孝婦也脫真字

二十一年十月脫十月二字竝從志注 叡等自隨

夫人叡志注作諱案志注引王沈魏書沈魏臣不敢斥

明帝名此蓋苟氏所改 聖聞周達曰昭昭作文案志

作昭周書諡法解同 百僚陪位陪誤倍竝從志 又

封暢弟暢誤昌 爲像母起觀廟脫像字 封爲平原

侯脫原字竝從志



郭后傳卽堂陽君案下傳文后母董封都鄉君志同此浴  
裴注之誤 慎立元妃脫立字 昔楚昭王出遊脫楚  
字竝從志 叩心擗踊擗誤躡 定省曷忘忘志注作  
望似謂定省而無所瞻望

毛后傳曹叡毛后案卞甄二后不冠以曹操曹丕此曹叡  
字因目錄誤衍 以選入東宮選誤遷 苟不能以善  
始脫能字 曾駙馬都尉曾誤贈案會后弟名 追封  
后母夏脫夏字竝從志

郭后傳春秋說云下志有天子十二女五字殆苟氏以魏  
非正統刪之

卷第二十九中列傳第二十六中

曹彰傳罰必行行作刑 二十三年三作二竝從志 因  
封彰中牟案通鑑彰進爵爲公稱鄆陵侯志文紀彰進  
爵爲王稱鄆陵公彰傳子楷嘗徙封中牟亦不言彰封  
中牟也此據魏畧

曹植傳連飛閣乎西域臨漳水之長流兮飛誤西漳誤彰  
聽百鳥之悲鳴聽誤聰竝從志注 最可定大事脫  
定字 至金門金誤今竝從志 不能措一字措志注  
作錯案措置也錯雜也義竝通字選作詞 昔田巴昔  
誤者 相與夫街談街誤皆 徒謂能宣昭懿德徒誤  
從竝從志注 留意文章意志注文選竝作思 今乃  
含王超陳含誤舍 而聳耳耳誤聲 作暑賦彌日而

不獻獻誤厭竝從志注文選 仲山周旦山作尼案此  
 承上風雅說作尼誤選注張銑曰仲山甫作周頌 忖  
 度太祖意忖誤材從志注 準字始立范書同志注立  
 誤丘 召以為軍謀祭酒脫召字從志注 丕欲植飲  
 酒志注作太子飲焉案此當作不飲植酒欲乃飲之誤  
 文飲字衍 植與諸侯王竝就國志無王字此似誤衍  
 灌均所上孤章章誤意案章謂均奏植醉酒悖慢之  
 章從陳思王集 以自警省省集作誠 朱紱光大使  
 我榮華選作光光大使我榮我華 天高聽卑聽作地  
 以下皇肯照微推之作地誤從志 [元]駟藹藹藹藹作  
 藹藹案說文藹雲貌毛傳藹藹濟濟也二字音義俱近

然志及選竝作藹藹從之 中逵絕無軌志注逵作田  
 案軌車轍迹逵古文作廌大道也逵當有逵而無之故  
 驚為異作田誤 翩翩屬羽翼志注及選竝作厲李  
 善曰厲疾貌張銑曰厲整也案屬連也謂羽翼連屬義  
 亦通 原校歸鳥二句志注移在孤獸二句後案此本  
 從志注當云歸鳥二句文選移在孤獸二句前 子何  
 務死之之作知志注同從說苑 昔者王田于圃脫者  
 字圃誤聞 為其鳴吾君也脫為字竝從志注 擬使  
 越社稷不血食擬作疑志注同案說苑作擬說文擬度  
 也從之 卽世者有聞矣聞作聞 行軍用兵作行兵  
 用軍 以堪長久長誤常竝從志及選 趙王使平原



君求救於楚趙作昭案趙無昭王事在孝成王四年趙昭聲相近而誤 不敢過望志馮本過作乃選同似誤及觀陛下之所拔授授作援 趣得一號趣作輒志作趣選同注趣疾也疾取一勳號 不離于夢想者也脫于字竝從志及選 友于同憂友誤及 不親九族親作思 情禮簡怠禮作理 必各援其類各作合竝從志 及其見舉于湯武志同案此承上伊尹說當作武湯詩古帝命武湯箋以武湯爲成湯是也 因左右之介哉書曰介誤戒書誤詩 必能用不世之臣必下衍一不字 使能之明效也作使明之效也 被鴻臚被誤彼 卜商起子子作于竝從志 于叔魚叔魚蔽

罪上句脫叔下句脫魚 殺人不忌爲賊脫爲字竝從左傳 事或可思或可二字誤倒 植以近前脫近字竝從志 審主之所以授官授作受志同以文義求之作受誤 植受茲青社脫植字茲誤之 鼯鼠飲海海誤酒 疣盲聾瞶者聾誤耳 雖不足以禦寇脫足字竝從志注 若伯成欣于野耕伯志注作柏案伯柏古通左傳柏舉公羊作伯莒 子終樂于灌園終作仲志注同案列女傳作終注引列女傳知郝已改終傳寫仍誤爲仲耳 辭爲諸侯而耕脫而字從莊子 邑三千五百戶脫戶字從志 子志嗣徙封濟北王案二句下文重敘在副藏內外下此誤衍 居世何獨然世誤此

自謂終天路路誤始 驚飈接我出出誤去竝從志  
注 願與枝葉連枝志注作林 不嗣忽諸志注同案  
左傳嗣作祀而此作嗣者嗣祀二字蓋以疊韻通用  
并前九百九十戶案志武文世王公傳郿公邑戶最少  
千八百戶未有不滿千戶者且陳王邑本三千五百戶  
雖已減半曹志嗣封更累增邑何轉不滿千戶疑并前  
下脫三千二字此沿志之誤 因愴然歎曰愴誤搶從  
晉書 禮記作史記案太公封于營丘云云史記無此  
文今改 常棣周公常誤棠公誤詩 秦魏欲獨擅其  
威獨誤得 高邑公嘉嘉誤家竝從晉書  
議欲盡除之欲誤故 殺河東王鉉等七王脫等字七誤

十竝從南史遙光傳 文才富豔富誤當從志

卷第二十九下列傳第二十六下

曹昂傳以樊安公均子琬襲昂爵作以琬襲昂爵案志豐  
悼公下有三年以樊安公均子琬奉昂後封中都公其  
年徙封長子公五年追加昂號曰豐悼王三十三字寫  
本脫誤或校於琬上增樊安公均子五字較明從之  
曹沖傳遂至死至誤之從志注 琮坐於中尙方琮誤操  
三年復爲己氏公脫三年二字竝從志

曹據傳遣司馬董和案志孫權傳建安十九年獲廬江太  
守朱光及參軍董和此疑別一人 著休復之戒戒志  
毛本作誥馮本翁本作語



曹宇傳并前五千五百戶脫前字從志

曹袞傳昔唐叔歸禾禾誤未從志 示東平王蒼蒼因上

光武中興頌蒼竝誤倉從范書光武十王傳 習為家

人之事脫之字 無貳咎悔也脫悔字 老者猶宜荅

拜脫老者二字 并前三千四百戶脫四百二字竝從

志

曹幹傳復使屬官歐壽張吏案說文歐吐也歐擊之歐从

受說文歐捶輟物也或通作歐然史記留侯世家良愕

然欲歐之已借歐

曹彪傳殺幸姬幸誤幸從班書 風發宣吳裔吳作賢志

注作吳案晉書石苞傳崇伐吳有功句當指此

下幸字誤似  
是幸字

曹徽傳原校今志作哀侯王案馮本翁本竝作玉毛本誤

王 與皇甫謐謐誤謐

曹茂傳徙封中丘脫封字 茂性傲很傲誤傲竝從志

加聞茂頃來案加又也謂太皇太后數以為言又聞茂

已知悔也志作如似誤

曹禮傳以任城王楷子嗣禮後脫以字從志

議晉魏舒合諸侯之大夫合誤令 惟燕衛獨存衛作魏

案魏畢萬後畢公高與周同姓則亦諸姬也然志注及

選竝作衛從之 係于苞桑于作乎從志注及選 以

為以弱見奪以弱志注作小弱六臣選同此從善本

今陛下君有四海內案志注及選皆無四字史記秦本

紀同此誤衍 而乃師謨申商選同志注謨作譚 則  
天下一傳志注一作已選同注傳謂傳於他人也案一  
傳謂止孝惠一傳也 謂趙平原脫趙字從班書諸侯  
王表序注 或以耐金免削耐誤酌 徙於山林之中  
植於宮闕之下山林作澗山宮誤官 何暇繁育哉繁  
誤煩竝從文選志注 冀以此論脫以字從志注 小  
者止五十里止誤正 一弊未已未誤而 人無百年  
之壽壽誤人

卷第三十列傳第二十七

曹仁傳仁字子孝案曹洪曹休等竝有曹字仁獨去姓疑  
傳寫誤脫 爲軍前鋒作馬前鋒 紹遣別將韓荀鈔

斷西道仁擊荀於雞洛山大破之由是紹不敢復分兵  
出復與史渙等鈔紹運車作操遣別將韓荀鈔紹運車  
少鈔斷西道至史渙等二十八字案志韓荀袁紹將非  
操將寫本誤脫 而將軍以身赴之脫以字竝從志  
爲黃門侍郎脫侍字從志注 原校毛本級作及案志  
馮本翁本竝作及

曹洪傳張邈以兖州叛兗誤袞 先據東平范范誤屯竝  
從志 一人揮戟戟作戰從選 詩書所載所選作歎  
是夏殷所以興興選作喪案興對斃與克對敗一也  
疑選誤 退脩教而復伐之作退而脩德復伐之從左  
傳 殷辛辛誤卒從選 請追楚師脫師字從左傳



守園有餘園誤園下守園之器同竝從墨子焉肯土崩肯誤昔從選

曹休傳祖父畫像脫父字從志注以休爲征東將軍志征東下有大字案四征四鎮車騎護軍等皆雜號將軍志三少帝紀胡遵或書征東將軍或書征東大將軍是稱大不稱大無義例仍之肇字長思作肇字恩長從志注

曹真傳與曹操舊善善誤居案志注作夙與太祖善太祖祖興義兵祖誤宗從志注原校陳志作征南護軍案志馮翁毛三本竝作征蜀懲於祁山脫於字從志乃使將軍郝昭王生守陳倉志同案諸葛亮傳陳倉之

役魏將軍王雙追亮亮斬雙此書亮傳同疑卽王生也雙誤生聲相涉親臨送真脫送字從志諸軍或從斜谷或從武威入胡三省曰武威當作武都否則建威也案志魏延傳費曜郭淮與延戰於陽谿通鑑魏使諸葛緒向武街橋頭而姜維傳云聞魏將諸葛緒向建威陽谿卽陽部谿與武街橋頭竝見水經注羌水下街作階是陽谿地近建威曜淮未至延逆敗之陽谿曜淮從建威則從斜谷者必張郃矣追思真功思誤封從志分真邑三百戶三志作二

議左右勛業業誤葉咸有效勞效勞二字誤倒竝從志

卷第三十一列傳第二十八

荀彧傳使說范東阿脫使字從志 獻帝自河南東還雒陽志無南字蕭書無東字案范書獻紀帝自安邑幸聞喜還雒陽志武紀安邑還雒陽安邑聞喜竝河東縣蕭書誤此衍一南字 原校太平御覽有晉文納周襄王而諸侯願從十一字脫周字案句見御覽四百五十八卷權謀 不可以某為議郎邪不可以志注作不可不以衍一不字 惟韓遂馬超最強志鍾繇傳超作騰通鑑同案志馬超傳注騰就衛尉徵在建安十五年建安之初超未統兵此沿志之誤 司馬懿稱書傳遠事稱誤為 前後所舉者後誤漢竝從志注 麴為建威將軍吳國內史志注無文此據晉書荀崧傳 為北中郎

將中郎二字誤倒從志注 位亞台司脫亞字 無緣方稱侍中無誤為 追贈車騎騎誤尉竝從志注 侯弟詵志毛本同馮本翁本侯誤侯

荀攸傳少與郭泰郭泰誤邾秦 與為奔走之友友誤久許子遠雖不純純誤行 每三府掾屬脫屬字竝從志注 韓莫或作韓猛或云韓若案通鑑作韓猛志曹仁傳作韓荀唯韓若無攷然裴氏不數韓荀或若即荀誤 原校陳志作數萬毛本作百萬案馮本翁本竝作十萬 孤於公達亦云於誤與 追諡攸曰敬侯脫攸曰二字從志

議或者與彧為管仲之功功作仁案或者指司馬溫公通



鑑論曰其功豈在管仲之後乎作仁誤

賈詡傳唯漢陽閻忠異之脫唯字從志 旣破黃巾破作

敗從志注 屠三十六萬方案范書皇甫嵩傳云遂置

三十六方無萬字此浴志注之誤 氏果不敢害脫氏

字從志 以征天下志同通鑑征作正 致使厲階脫

使字從志注 詡典選舉舊臣以爲令僕志注舉下有

多選二字案志注以詡典選舉句此以詡典選句舉屬

下讀多選二字蓋苟氏所刪 與詡同鄉鄉志作郡

袁紹圍操圍作困志作圍案下云乃并兵出圍則此亦

作圍也 闔門自守闔作閤案說文閤門旁戶非闔

字從志

卷第三十二列傳第二十九

華歆傳則師家闔門闔誤閤 後與北海管寧脫與字

同郡陶丘洪同誤周 共定計誤定計共竝從志 華

嶠譜敘曰譜敘誤倒脫曰字從志注 安集關東安集

作慰辭或校從志 丕從其言丕作帝失改 將由傳

者不同同誤固從志注 過踰二紀踰誤喻從志 要

君取譽志注取作名似誤 表六子志注作表有三子

此據晉書華表傳 光祿大夫開府上志注有追贈二

字案晉書華表傳廙病篤詔進位云云卒諡曰元志注

誤

王朗傳不惟報德惟誤爲 申脰就鞅申誤由 自詭躬

討虜脫躬字竝從志注 今君擾之脫擾字從班書曹參傳 原校志誤作二萬案馮翁毛三本竝作三萬謹案圖牒所改奏在天地十字朗疏正文寫本誤以為原校文作雙行小字 靈臺靈作雲從志注 又所以察時物物志注作務案左傳云必書雲物志注誤 雖名實不副志注同案雖字文義不順似衍 則三面脫則字 動則成校隊校誤教 不戰而定不誤必 臨彼倒戟戟誤戰竝從志注 犯屬車車誤庫 人不暇施巧暇誤假竝從班書司馬相如傳 以習戎備戎作戎 見違于君子乎脫見字竝從志 天下一宗下誤子從班書吳王濞傳 慍於登之逋畱逋誤浦 所致

者至細致誤至 省文昭皇后陵脫陵字竝從志 欲廣其禦兒之疆志毛本同馮本翁本無其字 故亦約其身脫故字從志 謂伯邑考謂誤為 此二王者脫王字從志 常譏世俗有好施之名俗有二字誤倒故用財財誤才竝從志注

議徐羨之羨誤美案通鑑宋武帝佐命有徐羨之與傅亮皆用事時稱徐傅 登繁陽壇繁誤煩

卷第三十三列傳第三十

郭嘉傳嘉出而喜喜誤嘉從志 平朔土之祿土誤士以梟袁尚梟誤裊竝從志注 諡曰貞侯貞作真案周書諡法解有貞無真從志 數廷斥嘉斥志作訴 奕



爲太子文學太誤人從志

劉曄傳阜陵質王志無質字此從范書光武十王傳有  
譎害之性譎志作諂必懷怨難久必誤心又得策  
珠寶寶誤寔竝從志注時廬江界有山賊陳策志同  
案策當作蘭因上孫策訛也蘭據廬江潯縣天柱山見  
袁術劉馥張遼于禁張郃臧霸諸傳范書袁術傳又誤  
簡後先伏誅志作後服先誅胡質等質作賈案質  
胡威父從志注諸葛亮明于治國通鑑同志無國字  
疑脫不意不易志意作竟義竝通權無故求降  
故委地求降求竝誤來權禮敬權誤操竝從志注  
略不交接時人交誤及從志叡如其言叡作帝失改

蔣濟傳時曹操攻荊州操作仁案志作大軍卽指赤壁之  
役作仁誤遇疾疫遇誤通頗復疾疫復作得案復  
承上遇疾疫言竝從志原校陳志作雩婁案馮本翁  
本竝作雩婁昔孤與袁本初脫初字今君還州還  
誤選竝從志原校志作指有令脫指字有誤前從志  
忠義圍樊襄陽陽誤縣特當任使特誤時天子  
無戲言脫言字竝從志船本歷適數百里中本歷適  
通鑑作連延在原校今志作分卒案馮翁毛三本竝  
作分半願無忘于左右脫于字從志歲選計考通  
鑑考作孝案計謂計吏孝謂孝廉漢法歲終郡遣吏上  
計於司徒必選一郡之秀使行邴原傳時魯國孔融在



郡教選計當任公卿之才乃以鄭元爲計掾彭璆爲計  
吏原爲計佐是也郡戶五萬以上歲選孝廉一人想魏  
亦用斯制此沿志之誤 原校陳志作弊劫案字典引  
作彫劫 冀折後事已爾通鑑作冀其折節事已爾案  
濟本旨謂權意冀淵折挫之後回心事吳也通鑑以難  
猝解意爲改易仍之 爲泰山伍伯伍誤五 日中傳  
阿亡日誤曰 謂魏爲舜後魏作漢竝從志注 生出  
本末 則其所出難明二出字竝脫 丁謚謚誤謚  
戒在比周比誤此竝從志 登柏寢之臺臺作室從韓  
非子 則臣不知知知誤之從志 誠恐冒賞之漸志  
馮本翁本同毛本誠作臣

議中書監令作令監案前傳文作監令晉志云中書監及  
令作令監誤倒 劉曄以帝室之胄以誤立

卷第三十四列傳第三十一

張遼傳徙其民河南徙誤徒從志 以氏六縣叛志同案  
氏當作瀟詳蕭書札記 遼督張郃朱蓋等志同案朱  
蓋他無所見蓋疑當作靈朱靈名亞徐晃亦一時名將  
可與張郃竝舉 必懷貪情情誤隨下擊貪情之卒同  
志注竝作墮或校改情從之 分封兄汎汎誤汎從志  
諸將軍吏志作諸軍將吏義竝通 遼典以步卒八  
百脫典字從志

張郃傳河間鄭人也鄭作鄭志馮本翁本同從毛本案續



漢志鄭屬河南 郃功多功誤攻從志 于郃降下脫  
 降字以意補 討興和氏王竇茂和誤如竇誤竇 短  
 兵接刃脫刃字竝從志 封鄭侯志毛本同馮本翁本  
 鄭亦誤鄭 天水南安安定三郡反應亮無反字或校  
 從志案郝君以天水三郡應亮為歸正故削反字或校  
 似誤 欲順沔入江伐吳脫江伐二字 叡驛馬召郃  
 脫馬字或校竝從志 郃晨夜進至南鄭案南鄭漢中  
 郡治時漢兵方圍陳倉郃何得遽至南鄭或曰鄭乃安  
 之誤文然南安即獠道地理志屬天水陳倉續漢志屬  
 扶風唐之寶雞元豐九域志寶雞在鳳翔府西南六十  
 里是陳倉在隴東南安在隴西郃救陳倉何得西趨南

安攷之續漢志當作鄭南字衍通鑑漢紀一漢王之國  
 慕從者從杜南入蝕中注杜縣之南也杜與鄭竝京兆  
 縣郃蓋取道鄭杜以趨陳倉此沿志誤 原校陳志作  
 卑湛卑誤華從志

朱靈傳以狀聞志注馮本翁本同毛本狀誤朕 中分光  
 武軍西行脫軍字從志注 靈靈謝曰寫樣時誤衍一  
 靈字 原校徐晃傳注作高唐亭侯案封高唐亭侯陳  
 志文注字衍

李典傳南道狹窄狹窄誤倒 居乘氏居誤民 而忘公  
 義乎義誤議竝從志

議終為勇而無義終為誤倒 功愈多下疑脫而罪愈大

四字

卷第三十五列傳第三十二

李通傳與直克會案克當作刻謂刻期宴會也此沿志誤

操與袁紹志毛本同馮本翁本袁誤表 秉嘗答司

馬昭問志注毛本同馮本翁本答誤得 時有三長史

俱見志注史作吏 而未會評論時事評誤于 重以

倫將爲亂倫誤論 贈散散騎常侍贈誤增竝從志注

衍一散字

臧霸傳部從事認詞不法詞誤詞從志案范書和熹鄧后

傳輕薄認詞注言急遽也 當復遣兵復誤後 吳兵

窘急窘誤穹竝從志 原校此傳末下衍一可字

文聘傳使與曹純追昭烈于長阪曹誤操從志 又攻漢

輜重于漢津攻漢之漢志作羽案時獻帝尙在羽兵不

應稱漢 此語與本傳不同脫語字從志注不同志注

作反 又賜聘從子厚爵爵誤爲從志

郝昭傳鎮守河西十餘年河西作西河志明紀注作河西

案西河郡名續漢志屬并州部河西統指涼州諸郡竇

融傳行河西五郡大將軍事是也志蘇則傳郝昭屯守

金城金城涼州郡也 以土丸填塹丸作瓦從原校

張特傳遷安豐太守豐誤封從志三少帝紀

龐涓附楊豐原校建安中脫中字從志閻溫傳注 昂志

豐志注毛本同馮本翁本志誤急 生致之遂走武威



致下空二字從志閻溫傳注 從樂浪南山案續漢志  
樂浪幽州郡浪當作涪酒泉有樂涪此涪志閻溫傳注  
之誤 附鮑出竝出採蓬實採誤探 跡雖在編戶跡  
誤亦 自西徂東徂誤自竝從志閻溫傳注

卷第三十六列傳第三十三

邴原傳吏皆爲請志作時其人亦在坐 此所謂吾一子  
也脫所謂二字從志注 所在構難所在作在所或改  
案志注作政以賄成 當逮逮誤傳從史記孝文紀  
意有五女隨而泣孝文紀無隨而泣三字案此注與史  
記不同與班書刑法志亦異蓋苟氏意爲增損 奉問  
榜人下原注此益反案韻書人字無音此益反者原注

云云疑本在若棊弈爭梟弈字下此當作夷集韻弈音  
夷益反夷與此同位以聲近誤也 原遂歸志注作原

於是遂復反還積十餘年後乃遁還謂原至三山復反  
遼東十年後始還中國也案志管寧傳注原性剛直度  
心不安原故潛遁不容復積十餘年之久志注似誤

原女早亡而操愛子倉舒亦沒案志鄧哀王沖傳建安  
十三年卒當在操北伐烏桓下伐烏桓武紀在十二年

原校文若荀彧字也此作荀攸與志異案彧常畱守  
許都攸從征伐時自柳城還猶未至鄴彧不應在坐郝  
君故改文若爲荀攸也 與太原王烈太志注作平志  
管寧傳同此從范書獨行傳 原校龐迪今志作龐迪



案志翁本毛本作迪馮本亦作迪

涼茂傳後徵還志毛本同馮本翁本還誤遷

何夔傳使長吏臨時隨宜吏作史案郡縣無長史從志

卷第三十七列傳第三十四

陳羣傳世以羣爲知人脫世字從志

不聞推讓聞誤爲

置州都者都誤郡案州都大中正也竝從晉書則

抑割一國抑晉書誤仰并容其身容作用案中正但

品高下選用仍歸吏部培一人之勢培作倍竝從晉

書萬機何以得治治晉書作修而生讐薄之累薄

誤簿從晉書地理志云元始二年天下戶口最盛汝

南郡爲大郡有三十餘萬戶案班志汝南郡戶四十六

萬一千五百八十七裴氏所見本差十萬晉太康三

年地記晉戶有三百七十七萬案通鑑太康元年戶二

百四十五萬九千八百四十間二年遽增一百十餘萬

地記似不可信亦當無乃大殊志注同案乃疑當作

甚長文之言於是爲過案通鑑注景元四年與蜀通

計民戶九十四萬三千二百四十三志末帝降表民戶

二十八萬是魏止六十六萬戶長文疏以青龍三年上

又在景元前二十餘年謂人民比漢一大郡與蔣濟言

民數不過漢時一大郡合未爲過也王業宮室業誤

者志同從通鑑方有吳蜀之難有誤爲從志注叟

于是有所減省省誤者從志詔譔羣臣上書脫臣字



案名臣奏議集眾臣所上書非獨羣之諫牘 故少府  
楊阜卓誤卓竝從志注

議一歸門第第作地或校改第 以正朝廷正誤心 責  
人必以顏閔責誤貴 高貴鄉公之事貴鄉誤賢卿

卷第三十八列傳第三十五

劉劭傳為不得禮義義作儀志注作議案禮義猶云禮意

儀議竝誤 太廟火火誤祭從曾子問 愍王綱之施

頽頽誤頽 明詔外發發誤廢 誠不足以宣暢聖旨

暢誤陽竝從志

傅嘏傳以才辯顯于貴戚間 好辯而無誠辯竝作辨誠

誤成從志注 六籍泯玷籍誤藉玷誤玷從志 士有

恒貢士作土志毛本同馮本翁本貢作貴蕭書貢作員

案此指貢士言員與貴竝貢之形誤土則士之誤也

為河南尹河南二字誤倒 不與古同古同誤倒竝從

志 欲霸中國欲誤于 虜吳太子友吳誤于竝從吳

世家 今邊壤之守壤誤壤 擇地居險居誤君 卽

亦向時之類也卽誤郡 請輿疾而東脫而字竝從志

注 則世語所云志注無則字此衍 與冀州刺史裴

徽冀誤翼從志注

議欲託于唐虞三代之事脫託字

贊作法於涼於誤作

卷第三十九列傳第三十六

衛臻傳典選舉如前舉誤與 喻斷蛇于文景喻誤踰

以致陵遲矣陵誤凌竝從志 過段干木之間而式之式

作軾從新序 原校謹案志注脫注字

卷第四十列傳第三十七

贊陽士蹈道陽誤楊蹈誤踏案陽士和洽字

卷第四十一列傳第三十八

韓暨傳徙監冶謁者徙誤從從志 進封南鄉亭侯志同

辨誤云亭字衍 宗廟中藏主石室作宗廟所以藏主

石室者從杜注 遣棄戰反戰誤職案遣正韻音詰戰

切廣韻音去戰切職以聲轉誤也 壽字德真晉書賈

充傳志注毛本同馮本翁本真作貞 而才出眾志注

毛本同馮本翁本眾誤壽

高柔傳夙夜勤恪勤誤勒志注勤恪作匪懈 為尙書郎

郎誤卽從志毛本改馮本翁本誤部 原校平志作年

案馮翁毛三本竝作平 而猥復重之復重誤倒 時

置校事置誤至竝從志 我不忘矣忘誤望從班書叔

孫通傳 相誣罔之漸誣誤無 遷為廷尉遷誤還

以輔弼興治興誤與 仗阿衡之佐仗誤使 民所具

瞻瞻誤贍 而復遷除限不過長除限誤徐根 連天

天誤天下天逝同 惜十家之資脫之字 莫不悒戚

悒誤挹竝從志 與之乘之誤子從左傳 使自引分

引下行西字 齋金屑脫齋字從志 則鷗鳥鷗誤臨



且夫要功之倫夫誤失倫誤論 解網網誤綱 拘厥親拘誤徇竝從志注 孛戮孛誤挈志注馮本翁本同從毛本 非防近世志注同防當為公羊昉於此乎之昉 叢棘既繁繁誤系 以密言全子子誤子竝從志注 供給眾役役誤欲從志 誠欲使極繁息脫使字 終無從得多也脫多字竝從志注 為官奴婢脫奴字 初不敢舉人錢也脫人字 埋藏處所埋誤理竝從志 柔長子雋雋作雋 放率不倫倫誤論竝從志注 為黃沙御史黃作長志注作黃案晉志泰始四年置黃沙獄治書侍御史一人秩與中丞同 孫禮傳令踰獄自首首誤昔 遷陽平太守陽平作平陽

案平陽郡正始八年置時尙未有平陽也 在者無幾誤畿 遷冀州牧遷誤還 或遷就高敞遷誤還敞誤敞 何必推古何誤河竝從志 而郇以馬丹候為驗候誤侯志毛本同從馮本翁本 然三人言而成虎而誤有 願王察之也也誤矣 果不得見果誤東竝從國策 在高唐西南西誤而 素餐餐作殮竝從志王觀傳若郡為外劇為誤有 徙少府徙誤徒竝從志議亦墮懿術中墮誤隨

卷第四十二列傳第三十九

高堂隆傳附棧潛玳玳誤玳從志 當供稟秬稟誤稟志同案從木之稟箭筈也從禾之稟禾稗也稟秬字宜

從采 又非旦爽爽誤爽從志 附張茂未必有懼心  
 懼誤懼 必有憂色色誤也 自衰亂以來四五十載  
 來誤以五十誤十五 兢兢誤競競竝從志明紀注  
 騁寇讐之心志注馮本毛本同翁本騁誤聘 詔曰是  
 也日誤也從志明紀注 沒身明紀注作沒命  
 卷第四十三列傳第四十

劉馥傳廬江梅乾案志張遼于禁二傳竝作梅成 尹鐸  
 趙策作君鐸字之誤也此從國語 乃使延陵君將軍  
 騎君誤王車誤軍 皆以荻蒿苦楚脫以字 矢足矣  
 脫矢字 則有餘銅矣矣誤笑竝從趙策 夫學者夫  
 誤大 諸生避役役誤後 故夫學者夫誤無竝從志

賢於十部從事也部作郡志注作部案刺史所部郡  
 國各有部從事一人主一郡文書非郡太守之從事也  
 荆州十郡有部從事十人故云十部從事

梁習傳累轉乘氏氏誤民從志 所在有政績績誤續志  
 作所在有治 募鮮卑募誤幕 無乃乖先哲之雅旨  
 乎旨作指 附王思俱從微起微誤徵 附劉類晝則  
 于牆壁間窺覘間誤問 又遣鈴下鈴誤鈴 不任宰  
 郡任誤仕竝從志注

游楚傳懼忻自娛娛作悞竝從志張旣傳注

楊沛傳轉為護羌都尉案續漢志止有護羌校尉其都尉  
 之主氏羌者稱屬國若張掖屬國等是也此沿志賈逵



傳注之誤 衣幘皆裂壞皆誤自 自訴于操訴誤訖  
及關中平及誤又竝從志賈逵傳注

賈逵傳世爲著姓世誤母 後援破後誤從竝從志注

爲改服焉改誤致 先據者勝據誤遽下急遽字同竝

從志 原校陳志作山是案馮翁毛三本皆作由是

收逵送獄志注逵下有等字 校尉爭公事志注作與

典農校尉爭公事案此脫與典農三字 願欲令醫生

割之志注無生字案古無醫生之稱生字衍 過鄆汝

過誤遇 時州軍在項軍誤民竝從志 猶將不覺忻

伏志注忻伏作所復案復報也忻伏猶悅服也義竝通

以下見先帝先誤光 見賈逵碑像像誤豫竝從志

議顏淵未達一間耳顏誤賢

贊伯達焉知達誤逵案伯達司馬朗字

卷第四十四列傳第四十一

標目蘇則蘇誤薊從志

任峻傳原校得穀百萬斛穀誤數 又官田作田官竝從

太平御覽案志武紀注通鑑竝作田官恐御覽誤倒

又十九作二十案自募百姓至官田止十九字 及破

黃巾破誤被 克定天下克誤充竝從志注 襄城太

守晉書棗據傳志注毛本同馮本翁本城誤陽案晉志

襄城郡泰始二年置

蘇則傳客安定客誤容從志注 李越以隴西反李誤季

從志 聞又出軍軍志注誤車 演聞之聞誤間從志

紹之女兒也志注作兄女 附吉茂違科奔喪違誤

達從志常林傳注 亦譏茂冒進云冒進志常林傳注

誤作髦士

杜畿傳附孟康後遂有所彈駁駁誤駿 而政績為諸郡

最績誤續竝從志注

倉慈傳附顏斐勸督耕稼督誤篤 而軍中吏士吏誤東

附令狐邵與河東埒埒誤將竝從志注 附時苗駕

黃牯牛牯誤特 為太官令太誤大竝從志常林傳注

議而兵食常有餘有誤百

卷第四十五列傳第四十二

標目滿寵下附子偉奮脫奮字從目錄補

郭淮傳擢領雍州刺史擢誤推 追至疆中疆誤疆下疆

川同竝從志 輒後拔軍出志作輒拔軍出後字衍拔

誤罷 南招漢兵招誤指 維果馳還果誤來竝從志

欲劫畱之劫誤卻 字季南季誤秀竝從志注

卷第四十六列傳第四十三

胡質傳身為雅士雅誤雄從志 不減常伯減誤減 咳

以在魏魏誤位 世祖姑子姑誤始 陷為駿黨為誤

于竝從志注 徙吏部郎徙誤從 遂窮詰情狀詰誤

詣 陽陵亭侯脫亭字竝從志 本餘本

卷第四十七列傳第四十四志



劉放傳速至者漸福速誤遠從志 總河西作西河從范  
書班彪傳 祓禱志毛本同馮本翁本作祓禱誤從衣  
旁案祓禱孝景二年置見史記 祓都活反活誤話  
北州北誤此竝從志注 放進爵魏壽亭侯資關內侯  
案志承上放賜爵關內侯資爲關中侯言故云進爵此  
文不具 嘗密論賊形勢論誤問 如中書省脫省字  
爲比能素所歸信比誤此竝從志注 外圖禦寇內  
規廟勝志注作內圖禦寇之計外規廟勝之畫外內誤  
倒 然自以受腹心志注同受下疑脫任字 放資聞  
之聞誤間 皆聖聽所究聽誤德 御勒不傾勒誤勤  
漸殊其威重威誤盛竝從志注 特安漢嗣志注作

特見擢用左右尙曰妄得一胡兒而重貴之平勃雖安  
漢嗣案以安漢嗣專屬日禪蓋緣日禪胡人得安漢嗣  
尤爲異數也 孫劉于時志注馮翁兩本同毛本孫誤  
夢 復拜尙書孫禮脫孫字從通鑑 事已施行施誤  
使從志明紀注 以放資決定大謀脫放字從志 放  
資歎曰吾等累世蒙寵案志注無放字等字以爲獨是  
資語

議以放資爲中書監令監令作令監案晉志云以祕書左  
丞劉放爲中書監右丞孫資爲中書令從之

贊一或間基間誤問案左氏定四年傳基間王室

卷第四十八列傳第四十五

標目曹爽下附畢軌寫本脫從目錄 原校止存附傳內  
何晏丁謚李勝三篇案傳文畢軌一篇亦未脫此沿標  
目之誤

曹爽傳附何晏典治爽等獄志毛本同馮本翁本典作與  
晏窘急窘作窮志注同或校改窘 附丁謚父斐斐  
誤裴下六斐字同 顧謂左右曰謂誤請竝從志注  
譬如家盜貓貓志注作狗以下善捕鼠推之志注誤  
促呵使去呵誤可 謂臺中有三狗脫三字竝從志  
附畢軌不毀其德德誤得 附李勝禁錮數歲錮作固  
努力自愛努誤勢竝從志注  
議蔑懿弗忌蔑誤茂 曠蕩虛無曠誤肩

贊大盜胠篋胠作祛從莊子

卷第四十九列傳第四十六

孫堅傳三年冬堅召募精勇冬誤終案志堅召募精勇在  
熹平元年攷之范書靈紀許生以熹平元年十一月反  
三年十一月誅死首尾二年堅之助討誅生志書於討  
生之始此書於誅生之日於情事皆不合當移三年冬  
於下大破生於會稽之上 軍眾分散眾誤中從志注  
踏地嗚呼踏誤培志注馮翁兩本同從毛本嗚呼志  
注作呼嗚 二年詔遣司空張溫二志作三此從范書  
靈紀及通鑑 原校作對應下衍在字 原校今陳志  
作天兵天誤大從志 必循法志注法誤治 稽停義



兵稽誤嵇從志 以幘冠冢間燒柱志毛本同馮翁兩  
本柱誤著 卓遣陳郡太守胡軫爲大都護大誤天護  
誤獲志注翁本大又誤太范書董卓傳注陳作東無護  
字 軍到廣城志注城作成 斬其都督華雄脫都字  
或間堅間誤問竝從志 堅若得雒雒誤雄從志注  
受浸潤之言浸志毛本作譖翁本誤潛 樂毅所以  
遺恨于垂成也成志注誤戍 將步騎四千將誤爲  
馳使語溫語誤與竝從志注 果斷蔡圍志注圍誤圍  
原校十一字一誤二 將騎步作將步騎從志注及  
原校 周暘范書袁術傳作周昕 原校則事連上文  
連誤達 又刪去初平三年者刪誤州 又書表軍表

誤袁 又志注引英雄記志誤至 廟始祖始誤世從  
志注通典

孫策傳策當嗣侯侯誤後 兵人好叛兵誤共 騎數十  
匹脫數字從志 遣兵於茲鄉攻策策遣步騎數百挑  
戰志注毛本作遣將于茲鄉策下句無策字馮翁兩本  
同惟于作於案于茲疑融將姓名鄉義若嚮郝君所見  
本于已誤於遂以茲鄉爲鄉名而改之耳 轉攻湖孰  
孰誤就 復除門戶復誤役竝從志注 袁術表策行  
殄寇將軍志在未渡江前此從通鑑 一人從征從誤  
出據志張紘傳注 待以師友之禮友誤交從志張昭  
傳注 所在屯聚所在作在所或校改 至東冶志王



朗傳治作治辨見後 勁捷不常志注勁作勦案勦說  
文訓勞志注誤 原校王誦脫誦字 厥美著聞美作  
善 上術所造上誤主 署置公卿署置誤倒竝從志  
注 賊與丹陽志注同案賊當作賦給也謂以印給與  
諸險縣大帥也此浴志注之誤 禮辟策弟權翊禮辟  
誤倒從志 原校使激勸山越志孫輔傳注勸作動通  
鑑同 討祖郎於陵陽陵陽誤倒從通鑑 不敢守壽  
春脫春字從志注 上繚富實實誤貴 遂伐上繚伐  
誤爲竝從通鑑 率八千人千誤十 還至彭澤彭誤  
鼓竝從志注 保流沂原校云志注作至沂案通鑑注  
云流沂地名近西塞山 沂流奮擊奮誤奪 士卒溺

死者數萬人通鑑士卒下有殺字案策表斬虎狼韓晞  
以下二萬餘級其赴水溺死者二萬餘口當有殺字  
臣以十一日平旦脫一字 行先登校尉韓當先誤光  
竝從志注 原校志注作櫟陳誤案馮翁毛三本櫟竝  
從手旁 原校志注作一萬監本作二萬案馮翁毛三  
本竝作二萬 其赴水溺死者二萬餘口志注二作一  
前走劉揚州走誤定 俱非所能俱誤得 若使易  
地而居居誤君竝從志虞翻傳注 畱周瑜鎮巴丘巴  
誤已從志周瑜傳 悉起江南之眾南誤西 策之此  
舉此誤所 策未死之前脫策字 面如此尙可復建  
功立事乎面誤而尙誤當 因擾攘之際因誤罔 慮



難於將來慮誤應 田市誤由氏竝從志注

贊魯陽公公誤子從淮南子

卷第五十列傳第四十七

孫權傳撫巡軍將軍將誤倒案志作使出巡軍 猶未盡  
從盡誤近從志 行文書事馮毛兩本同翁本書下衍  
一稽字 下書責權任子作下權任子書責從志周瑜  
傳注 南平作高平 復立縣邑立作至竝從志賀齊  
傳 先遣舟兵拒軍舟兵誤倒從志 分歛爲始新新  
定志新定下有黎陽休陽縣五字案下云以六縣爲新  
都郡六縣始新新定黎陽休陽黠歛也此誤脫 餘干  
干誤于從續漢志 箭均船平脫箭字從志注 乃召

蒙等召誤呂 權反自陸口反自誤倒竝從志 緩控

緩誤綬從志注 漢虜禁等漢志作羽下三漢同竝郝

君誤改 使曹仁志同通鑑作卽敕徐晃志董昭傳同

案仁時方被圍當從昭傳 以弩射中軍脫中字據下

文補 傅士仁志無傅字此從志關羽傳誤增說見前

還屯夷陵守峽口陵誤陸從志案夷陵權後改西陵

峽口當卽西陵峽口西陵峽見水經注江水二 王惇

惇作淳案志作惇孫綝傳同是書孫綝傳亦作惇作淳

誤 鄮侯節 原注音逐逐誤遂從志注 山都中廬

都中誤倒從志中廬志班志竝同續漢志作中廬屬南

郡注古廬戎地案廬戎水經沔水注作廬戎左傳釋文

亦云盧本或作廬 章武元年案郝君以章武之元繼建安則章武元年自當提行與前建安四年同此不提行或寫本之誤 邢貞邢誤刑 戎輅二字脫 官方誤官屬 彤矢百矢百誤倒 以勗相我國家勗誤助 秭歸秭誤姊竝從志 雀頭香雀誤雀從志注 黃武元年志提行案下二年亦提行此不提行寫本之誤 部眾兇懼懼誤懼 致颺子裘颺誤颺 辛毗辛誤 卒 逐利逐誤遂竝從志注 挾爲卑辭志注同案爲當作僞古字通詩人之爲言釋文爲本或作僞 橫被虎豹之文被誤陂從志注 原校今志注作靜力案馮毛兩本同翁本作靖力 揆察權旨志注揆作採 原

校今志注作詐僞僞誤爲從志注 終非不侵不叛之臣志注毛本同馮翁兩本叛誤伐 鴻臚鴻誤鳴從志注 曹眞眞誤出 權遣呂範等遣誤出竝從志 狐埋之狐掘之狐竝作狸志注同或校從國語 土盛於戊案志注盛毛本作成戊馮翁兩本作戊以下土生於未推之作戊爲是 濡須中州志同朱桓傳通鑑州作洲案說文水中可居曰州周繞其旁从重川徐鼎臣云今別作洲非是 漢使中郎將鄧芝來聘原校云綱目作尙書鄧芝之本傳於時正入爲尙書此沿陳志之誤案中郎將蓋芝以出使假職費禕傳云以禕爲昭信校尉使吳時禕官庶子校尉亦假職也志不誤惟後主傳



作尚書郎則衍一郎字 丞相孫邵卒張昭傳邵作紹  
志注同詳蕭書札記 焉得不有刑罰罰誤討從志  
釣臺泝釣誤鉤從志注改泝蕭書作泝音義音泝案玉  
篇泝古泝字此沿志注之誤 柁工柁作拖案拖同柁  
說文柁曳也玉篇柁正船木也一作柁同舵柁下原校  
作舵則此當作柁 原校舵工工誤上 翟周志注馮  
翁兩本周作舟毛本作丹案舟舟之形誤舟周古通說  
文蝸或从舟作蚶孟子華周說苑立節篇作華舟左傳  
申舟呂覽行論篇注作申周卽其例也 敢用元牡志  
注毛本同馮翁兩本牡誤牝 權乃中分天下志中作  
參 共工亂象象誤眾從志 夫討惡志毛本同馮翁

兩本惡作罪 羣臣羣祀志同案臣疑當作神 豹馬  
志豹作貂 苟在同心同誤用 遠遣二使遣誤遣竝  
從志 授淵燕王王誤至 復諫違眾違誤遣竝從志  
注 乞兵北伐北誤非 羊衢衢誤徇 而捐霸王之  
計也王誤正 遣奇兵奇誤其竝從志公孫度傳注  
呂岱討廬陵賊脫陵字 言麒麟見 麒麟者俱脫麒  
字 昔武王昔誤若 人之舉措措作厝或校竝從志  
今日諸君日誤已 仍執嫌難仍誤乃 二年二誤  
三竝從志 殺臨賀太守嚴綱等案志公孫瓚傳以嚴  
綱爲冀州此蓋別是一人 攻粗中粗誤祖注三粗字  
同從志及通鑑注 夷王梅敷兄弟三人通鑑注梅作

權蕭書音義同案梅敷見前建安二十五年志同陸遜傳有夷王梅頤蓋卽敷之兄弟權字似誤 鄆沔鄆誤陽從通鑑注 改禾與禾誤未從志 及諸王諸志作四案大帝六子登慮前卒和已爲太子所未封者霸休奮三人志誤 朱然等朱誤來 咸言欲背盟脫欲字欲入漢川漢誤漠竝從志 原校監本陳志作不護案南監馬校本亦作不獲 侵魏祖中祖誤祖從志 思朕過失過作遇 寇至寇誤鬼竝從志注 令暮舉火於西陵令志注誤合 原校志作往表案志無來字表屬下句讀 任才尙計尙誤肱 然性多嫌忌脫然字竝從志注

議而以守爲攻當作以攻爲守案上云今年出濡須明年戰合肥巖然勢常北嚮是攻魏也實欲固守江東耳守攻二字殆寫本誤倒

卷第五十一列傳第四十八

孫亮傳嘗譖太子和和子母不自安案志作嘗譖太子和子母心不自安謂全公主不自安也此當郝君所改有大鳥五見于春申鳥誤烏春申誤庚由從志 誕別將蔣班敗畱贊於菰陂志毛本作畱贊爲誕別將蔣班所敗於菰陂馮本翁本脫贊爲二字 孫楞楞誤楞從志 原校陳志孫峻傳作張邵緄恂案志峻傳作孫儀孫邵緄恂原校誤又孫邵當作孫怡詳蕭書札記 二



年夏四月二志毛本同馮翁兩本誤三故成亮慧志  
注慧作惠案班書昌邑王傳清狂不惠亦借惠爲慧

步騎三萬援誕通鑑志毛本同馮本翁本三作二殺

都尉都誤督從志九月己巳志九月下有朔字伐

宮材宮志作官

孫休傳射慈志同案志孫奮傳射作謝謝射古通行至

曲阿阿誤門從志有老公見休公作父蕭書同或校

從志原校今志作于休宋本作於休此作見休較明

晰于誤於較誤輕案于當是干之誤文使孫楷先見

恩楷誤稽從志奉承洪業奉誤泰洩事日淺日誤

日竝從志注夫所尙不淳淳誤惇其案古置學官

脫置字竝從志多違此業違作遺案遺棄義亦通或

校從志輕其賦稅其誤具稅誤科從志休殺其故

主候官侯亮脫候官二字字苒綱目同志注苒誤苒

下苒音同次子名苒志毛本苒誤柜馮本翁本誤相

下苒音同是以治政成而民聽治字衍聽志注作則

而乃造無說之字說志注作況朕已備知志知作

之案下云不須曜等然後乃解也志誤王務志毛本

同馮本王作正翁本作政布拜表表誤袁往者所

以相感感誤惑竝從志吳官號今揚都官誤宮今揚

誤令楊竝從志注案毛本官下衍一名字上手工二

千餘人志無二字調孔雀一二十頭志雀作爵案說

文爵象爵之形雀依人小鳥从小佳讀與爵同爵雀蓋以聲同得通一二十通鑑作三十南監高校本晉書陶璜傳作三千是書陶璜傳同疑一二為三字誤分千為十字誤文 魏使將軍胡烈脫軍字從志 不能言上志注毛本有口字馮翁兩本誤日 掘諸冢脫掘字數十枚十誤千 或言侍郎常侍脫常侍二字竝從志注

孫皓傳母何為太后作母何氏為后案氏字可增太字不可減 召還殺之殺誤救竝從志 冬十月西陵督步闡志無冬字作九月通鑑書冬不月 大臣名家冢冢誤家 使數百人使誤便竝從志注 乃至百五志注

毛本同馮翁兩本五作王案百五謂立郡百有五也作王誤 於潛於誤于 方三百丈丈誤文竝從志注

號曰新宮案志注宮名昭明志避晉諱改為顯明新非宮號江表傳以宮新作因稱新宮 治樂鄉鄉誤安案

志陸抗傳抗治樂鄉通鑑同 是月晦月誤日案是月

承上正月言志作正月 九月司空孟仁卒案志仁卒在丁奉後不月 改明年元脫元字從志 闡及同謀

闡誤關從志 謀志作討案討當為計之誤文 三年

下不繫春夏仍志文也會稽云云通鑑類記其事於夏

遣三郡督何植植誤值從志 天冊元年志馮翁兩

本皆提行此不提行誤與毛本同 夏六月京下督孫

按改明年元此下  
當脫年字作脫  
元字似誤



楷叛降晉志作秋八月此從通鑑 哀贊至德志注至作靈 在所表為大瑞志毛本同馮本翁本大作人

冬十二月夏口督孫慎冬十二月志作夏不月此從通

鑑 累遷司直中郎將累誤略從志 原校表正志注

作表立案馮翁毛三本竝作表正 繫置豸獄豸作奸

案志注作收累囹圄通鑑作獄犴盈溢犴俗豸字作奸

誤 二年二誤三從志 滕修志修作循此從通鑑

厚三分分誤寸從志 兩邊生葉志毛本同馮翁兩本

葉誤菜 司馬仙仙誤佃 立中山代等十一王山誤

三竝從志 朕所招也招誤昭 暝目黃壤壤誤壤

嘉勗休尙嘉誤加 原校陳志注作郡四十二二誤三

男女口二百三十萬百誤千 不能無怨怨誤恕竝

從志注 雖志善好學脫善字志馮翁兩本作雖志好

善學從毛本 既蒙不死之詔死誤使從志 則天人

殛之勦絕其祚脫人字祚誤作 而無失節之議議誤

義竝從志注 且神旗電掃旗作旂志注馮翁兩本同

從毛本

卷第五十二上列傳第四十九上

標目孫權謝夫人附弟承弟承二字脫從目錄

孫堅吳夫人傳晟與汝父志毛本孫策傳注同馮翁兩本

汝作故 有升堂見母之分志孫策傳注母作妻案志

衛臻傳夏侯惇為陳畱太守舉臻計吏命婦出宴則見

妻蓋漢末之俗此作見母或別有據仍之

孫權謝夫人傳久永反永誤示從廣韻

徐夫人傳登爲太子太誤天 後以疾卒疾誤竝俱從志

步夫人傳虔恭夙夜夙誤肅 每懷謙損懷誤壤 傷后

徂逝后誤及逝誤遊竝從志

王夫人傳由是權深責怒責誤貴從志

孫亮全后傳吳平后乃歸后誤侯案志注作吳平乃歸承

上亮妻而言

孫休朱后傳各住一處住誤往從志注 二人俱入白志

注無入字 丹綈絲履綈誤締 徘徊良久徘誤排竝

從志注

孫和何姬傳父遂脫遂字 蔣溧陽侯溧誤漂竝從志

子邈嗣下有侯字或校從志 故民譌言譌作僞案僞

古通譌或校從志

孫皓滕后傳拜衛將軍衛誤衙 又太史言又誤丈竝從

志

議三孫之興與誤與 謂毋易樹子樹誤庶

卷第五十二下列傳第四十九下

孫慮傳字子志吳志作字子智 比方近漢比誤北 爪

牙爪誤瓜竝從志 加以殊特之榮殊誤誅志注作顯

以殊特之榮

孫和傳澤爲太傅下志有薛綜爲少傅五字 蔡穎穎誤



穎下同從志 嚴維志翁本維誤純 然後為歡歡誤

權 於是中庶子韋曜是中誤倒 譚徙交州譚徙誤

倒竝從志 驃騎將軍朱據脫驃字從志注 宗事太

子志事誤祀 大司馬全琮琮誤綜 中外官僚外下

空二字 子弟不睦弟下空二字 安得不亂安下空

二字竝從志注 使治武昌宮脫宮字從志 中使手

詔手誤乎從志注 宜以禮斷情禮誤理從志

孫霸傳得容異言容誤客 削基壹爵土脫壹字竝從志

孫奮傳所共嗟痛脫共字從志 下當存抑驕恣存志作

裁案存察也或郝君所改 左夫人張氏卒張志通鑑

竝作王 掃除墳塋脫除字從志 原校五子陳志作

三子案馮翁毛三本竝作五子 若奮未被疑之前被

誤破 不得年三十四也脫年字竝從志注

贊統絕本顛本誤木

卷第五十三列傳第五十

標目孫賁下附鄰子震震誤農從傳文

孫靜傳令促具嬰缶嬰缶誤嬰瓦 朗大驚遣故丹陽太

守周昕等驚遣誤倒 綽超恭超為偏將軍恭超二字

誤倒在將軍下 見與軍陳整齊與誤於 以昭武中

郎將郎誤朗竝從志 權以梁計為得梁誤果從志注

孫賁傳賁自贍育友愛甚篤贍誤贍篤誤督 賁攝帥餘

眾脫帥字 術遣賁賁誤術 策遣賁景遣誤追或校

竝從志 領兵住南昌住誤佳 兄今據豫章今據誤  
令舉 使公瑾爲作勢援脫使字竝從志注 性靜敏  
志注靜作精 幼有令譽誤作有令舉幼從志注 欲  
置之法置作致文致也或校從志改置亦謂本不犯法  
而置之法也義竝通仍之 原校今志作多有爲言監  
本作多爲有言案翁毛及南監馮校本竝作多爲有言  
荅者云者誤有 苗弟旅旅誤旋竝從志 與張悌  
俱死案目錄下附曾孫惠今闕 今征江東江誤北從  
志注 原校志注作因而獲免案馮翁毛三本獲竝作  
後

孫翊傳松意色不平不平誤倒從志注 原校其鄙與監

本合今志注作某鄙案翁毛及南監馮校本竝作其鄙  
孫匡傳原校今志作握兵在外監本作提兵脫監字案毛  
本亦作提兵 皓意不能平意不誤倒從志 秀稱疾  
不與稱誤賀從志注

贊玉壁金址壁作璧案壁與址爲對文字當從土

卷第五十四列傳第五十一

標目張紘下附子元元誤玄從傳文

張昭傳原校志注作天恃案馮翁毛三本竝作天侍 况  
乃古君君誤今從志注 徐方士民民誤名 專歸美  
於昭美誤矣 而桓公爲霸者宗公誤文案此承一則  
曰仲父再則曰仲父言與文無涉竝從志 子夏問曰



曰誤在子夏上 蓋謂此也此誤之從志孫權傳注案  
志注無問字 昭復爲權長史權誤推 邢貞邢誤邪  
竝從志 原校陳志孫權傳禮作札案馮翁毛三本竝  
作禮 忠謇亮直謇誤塞 所存存誤論 誠以厄運  
初遭厄誤危 下保民物物誤萬 鼎峙之計峙誤岐  
曹公仗順仗誤伏 有大當于天下大當誤功竝從  
志注 改封婁侯婁誤妻從志 寧念小時所諳書不  
諳誤闇志同 欲自明於魏脫自字 淡自刻責自誤  
以竝從志 不度權德志注德作得道當是德誤爲得  
後人又誤增道字 少子休少作小 步騭騭誤陟竝  
從志 蔡款志同案注款字文德義與款不協款疑穎

之誤文蔡穎見孫和傳 小瑾四歲爾小作少從志注  
公叔禹人脫人字從禮記

張紘傳太尉朱儁儁誤攜從志注 今日事計計誤既從

志孫策傳注 恥爲之屈作恥爲人屬案呂布舉紘茂

才非屬吏也從志注 四年策遣紘奉章至許志同案

四當作三說詳蕭書札記 倉髮益怒倉誤循 權於

羣臣於誤與竝從志注 旣還旣誤計 自古帝王自

誤句 宜且隱息師徒脫師徒二字或校竝從志 今

處所具存今誤金從志注 無假取於人假誤瑕 挾

難進之術術誤述 戀於恩愛賢愚錯雜戀誤變愚誤

於 含垢藏疾垢誤坑竝從志 受此過差之談此誤

其從志注

議而文理意思縉綷縝密思誤正縝誤鎮

卷第五十五列傳第五十二

魯肅傳喜奇計喜誤嘉案志注作爲奇計 乃大散貨貨  
散誤敗從志 可以避害避誤被 勒兵勒誤泐 策  
亦雅奇之雅誤推竝從志注 各三千斛千誤十 畱  
家曲阿畱誤流竝從志 劉子揚志毛本同馮翁兩本  
揚誤楊 還曲阿阿誤河 二子素不輯睦輯誤竊  
肅請得奉命脫請字 聞操已向荊州已誤以 宣騰  
權旨宣誤先竝從志 則亮已亟聞肅言矣矣誤笑從  
志注 欲東之問問誤間 將軍迎操操誤探竝從志

且送將軍家詣鄴詣誤諸 將危危誤克 無緣方  
復激說復誤便竝從志注 助畫方略畫誤盡從志  
周瑜病因志困作因案因當屬下上疏讀疑志本作困  
傳寫誤因 邊境密邇邇誤爾 瑜隕踣之日踣誤陪  
竝從志 遂荷榮任任誤在 昨自醫療昨誤作 與  
本傳所載 其辭乖異耳脫傳字耳字竝從志注 綱  
目漢獻帝建安二十年劉備孫權分荊州備使關侯守  
江陵權使魯肅屯陸口案志孫權傳十五年分長沙爲  
漢昌郡以魯肅爲太守屯陸口通鑑同是周瑜卒後荆  
州旣借昭烈肅卽下屯陸口綱目所書謂荊州旣分肅  
仍屯陸口非謂初屯陸口也注誤引 疆場紛錯疆誤



疆中肅因數責侯責誤貴竝從志私獨飾情獨誤屬  
從志注 於是罷軍是誤事從志領兵馬志毛本同  
馮翁兩本馬誤焉

贊天傾柱折傾誤性

卷第五十六列傳第五十三

陸遜傳原校作祖紆紆誤紆從志注百姓蒙賴蒙誤等  
所向皆服服作伏 取其精銳精誤積而往兵少  
往誤主 羸者補戶羸誤羸 枉取民人民誤名 不  
可長也長誤畏 未嫌于我未誤來竝從志原校今  
志作兼相聞病案馮翁毛三本兼竝作有下見至尊  
原校云陳志作共見案馮翁毛三本竝作不見通鑑亦

作下見遜時屯蕪湖在秣陵上流當作下作不誤而  
未有遠名未誤木 右部督部誤都 書與關曰曰誤  
口竝從志 步騎駐旌志毛本同馮翁兩本步誤少  
軍勝彌警勝誤滕 雖未合策未誤木 封華亭侯亭  
誤廷 以假授初附授誤受 遜遣將軍李異遣誤遺  
鄧輔輔誤轉竝從志 原校今志作艾布案馮本翁  
本竝作文布 權嘉遜功德嘉誤加 就辟別駕從事  
別誤州竝從志注 輔匡匡作臣案陳壽輔臣贊注輔  
元彌名匡從志 廖淳案志宗預傳淳廖化之本名  
吳班班誤斑從志 攻之縱下縱誤眾 若此間間誤  
開 交馳之憂憂誤友竝從志注 多敗少成作多欺



少臣 推此論之脫之字 督促諸軍諸誤請 燒鏡  
鎧鏡誤銳 安東得士眾心脫眾字 卽改封江陵侯  
卽誤節竝從志 欲復以傾覆之餘復誤覆從志注  
輒令遜語亮語誤與 自恃兵馬精多恃誤持 果衝  
休伏兵衝誤衛 徑至夾石徑誤京 及豫章三郡事  
郡誤軍 上疏陳時事時誤皆 雖不慎可責慎誤任  
忘過記功 忘寢與食忘皆誤妄 昔桓王桓誤權  
名馬誤民馬 烏竄誤烏鼠 皆摧其鋒摧誤推  
不中道中誤忠 必致闕闕脫必致二字 感至而憂  
感誤蹙竝從志 垂曜將來志毛本同翁本曜作耀案  
說文但收耀玉篇曜耀同燿馮本誤躍 種葑豆葑誤

封 弈棊射戲脫棊字 無所復感感誤蹙 然後得  
闔闔誤盍 凡千餘人干誤十竝從志 遜慮孫權以  
遜退寫本無退字或校從志注改遜爲退失刪遜字遂  
致誤衍 使敵不敢犯使誤便 橫罹荼酷酷誤皓  
失律之凶宜應律下衍殃者二字 豈此之餘殃哉作  
豈此之爲竝從志注 竝帥支黨支誤文從志 使遂  
式得罪罪誤遂從志注 遜自聞輒討聞誤間 言至  
流涕至誤之 語在權傳下衍相字 以事下遜脫事  
字 姦宄充路充誤克竝從志 不遑鑿寐寐作昧或  
校從志云鑿寐不詞當是假寐之誤案鑿昧謂察暗昧  
也義亦可通 授印綬授誤綬從志 終爲足下門戶



致禍矣脫足下字或校從志 而遜外生顧譚顧承志  
同案生甥之壞字外衍文志顧承傳與舅陸瑄俱以禮  
徵瑄傳丞相遜弟承謂瑄舅遜亦舅也謂吾舅者吾謂  
之甥通鑑太常顧譚遜之甥本無外字此沿志之誤蕭  
書作外孫亦誤 責讓遜讓誤尙 又廣陵楊竺又誤  
及竝從志

議祇保梁益吳遂蹈跨荆揚梁誤良跨誤誇 不瞑九泉

瞑誤作從日之瞑

卷第五十七列傳第五十四

孫邵傳封陽羨侯羨作義案續漢志晉志俱無陽義 暨  
豔豔誤盍 請罪罪誤遂 邵爲首相首誤昔 推其

名位推上衍一名字 已有記注此云巳字誤在此云

下竝從志孫權傳注

顧雍傳附悌雍族人人誤又 祕晉交州刺史晉誤普竝

從志注 附殷禮虎爭之際際誤除 便當秣馬脫當

字從志孫權傳注

諸葛瑾傳此與吳書所說不同作所說合從志注 值孫

策卒值誤征 建安二十年二誤三 朱治治誤洽

畢以呈權呈誤陳竝從志 惟瑾默然然作默或校從

志 披草萊來歸聖化作披草萊來歸或校從志改披

草萊歸聖化寫樣又衍來字案郝君蓋作披草萊來歸

削聖化者不以正統予吳也寫本誤萊作菜或校不悟

誤補聖化二字 試爲陛下論其輕重試誤誠從志  
行曹公移都之計志注同案移都之計中輟不可謂行  
行字疑誤 于茲而止于誤子 義旗所指旗作旆竝  
從志注 世期之論脫論字 自隨人爾自誤目 其  
言足貫神明貫誤寔竝從志注 任計畫任誤甚從志  
注 以爲曹丕已死爲誤表從志 丕之於操志丕作  
比案上皆論操則此處自當作丕志誤 必以其父新  
死新誤親 昔所以能守善者守善誤倒 畏操威嚴  
威下衍畏字 今叡幼弱幼誤又 阿黨比周阿誤惡  
竝從志 而不離刺刺誤刺說見前 疆當陵弱疆誤  
降 伯言伯誤不竝從志 或當以雖失之於明帝雖

失誤倒從志注 然瑾常嫌之嫌誤謙 數以巾褐褐  
誤謁 諸郡出部伍諸誤都 後代領父部曲父部誤  
倒 徒奮威將軍徒誤從 飲藥藥誤樂竝從志 果  
刮金印龜刮誤刮從志注 評曰評誤平 又不登師  
保保誤報 譚獻納在公有忠貞之節譚獻誤但戲貞  
誤政 咸庶爲善爲誤物竝從志  
卷第五十八列傳第五十五  
標目凌統下附父操操誤摻從志

程普傳湖熟熟誤蜀從志案續漢志湖熟丹陽縣 石門  
木波門志無上門字案一統志嘉興府有石門當卽吳  
之石門也 復討宣城涇涇誤竟案續漢志涇丹陽縣



大爲所圍大誤夫以矛突賊賊披矛誤予披誤被竝從志

黃蓋傳有寇難之縣無有字或校從志輒用蓋用誤周

令長不德德誤徒糾擿謬誤繆作面乃悉請諸

掾吏脫諸字自春訖夏訖誤託卒于官脫于字或

校竝從志又圖畫蓋形脫畫字形誤行從志注

蔣欽傳會稽治賊志同呂岱傳作會稽東治五縣賊案通

鑑注云西漢志治縣屬會稽郡隸釋云續漢志章安故

治光武更名吳錄云是勾踐治鑄之所通典云後漢改

治縣爲候官都尉後分治縣爲會稽東南二都尉今福

州是南部台州是東部是治於前漢爲縣後漢已不稱

治其曰治沿舊名也曰東治指治地屬東部者言也南

部都尉駐候官卽治縣故治惟東部偏在會稽東南因

以東別之班書兩粵傳閩粵王都治師古曰卽候官縣

可證也晉志以爲漢武滅閩越名爲東治似非班志治

續漢志故治毛本亦竝誤治賀齊討黜賊志賀齊傳

黜作黜案班志注云黜音伊字本作黜其音同拜津

右護軍津字疑衍詳蕭書札記縹被誤漂被從志

卿今舉盛脫卿字從志注

凌統傳平治山越脫平字姦猾誤姦滑遷破賊校尉

破誤被竝從志甘寧射殺之射誤罪從志甘寧傳注

權亦以操操誤討行破賊都尉都作校案續漢志



校尉尊於都尉統後爲承烈都尉遷爲校尉此以司馬  
行都尉蓋始試都尉也 統與督張異等統誤純竝從  
志 刻日當攻刻誤克志同 統疾其侮慢疾誤絕  
使得以功贖罪使得誤倒 爲右部督部誤都 時權  
徹軍前部已發徹誤輒軍前誤倒 被甲潛行被作披  
統痛親近統痛誤倒 權引袂袂作被竝從志 權  
遂畱統於舟遂誤逐 故得不死故誤後竝從志注  
且令如統足矣如誤奴 可以威恩誘也威誤甚 權  
聞之拊牀起坐權誤卒牀誤狀 還其故兵後烈有罪  
兵誤共烈誤列竝從志

潘璋傳發干干誤干從志 因使召募募志作璋案下云

得百餘人則璋爲誤字明矣 後爲吳大市刺姦市誤  
帝 璋與朱然斷其走道到臨沮璋誤張沮誤注竝從  
志 住夾口志作住夾石案通鑑張遼至夾石注在今  
安慶府桐城縣北與荊州絕遠攷水經注荆益通道有  
巴巫狗空冷西陵等峽別無夾石峽夾古通璋所住或  
本夾口志誤爲夾石或別有地名夾石俟攷 卽分宜  
都秭歸二縣爲固陵郡案宜都下有之巫二字詳蕭書  
札記 伺水長長誤常 他軍所無所無誤倒 權惜  
其功權誤權竝從志

卷第六十列傳第五十七

薛綜傳召綜爲五官中郎脫名字 稍使學書稍誤稱竝



從志 四百餘年頗有士類案錫光任延二守在光武朝至權僅二百年而交趾士類非吳時始有四字疑衍  
糜泠泠誤洽從志糜集韻作菴兩漢志作菴案菴俗字菴卽糜之異文水經葉榆水注字皆作糜而此與志竝作糜者蓋以同音假借班書王莽傳赤糜注糜眉也詩居河之麋釋文音眉其證也 貴致遠珍貴誤貢案貴致遠珍言以能致遠珍爲貴也 覩其好髮覩誤都竝從志 假以威寵借之形勢寵借誤罷備 季由斯喜季誤李 臣子賴社社誤之竝從志 約之以禮禮誤權 臣聞燕雀處堂脫臣字竝從志注 突決突作突志注同案說文突從穴中暫出也从犬在穴中突深

也一曰竈突从穴从火从求省通鑑見其竈直突注突竈突凶也墨子備突篇城百步一突門謂鑿城爲穴以暫出攻敵是穴之上出者爲突穴之旁出者爲突以下棟焚推之當爲上出之突 特蒙詔命詔志作招 頑蔽難啓蔽誤蔽 是忝是違忝誤參 生誓殺身殺誤投竝從志 子兼字令長兼作建從志注

胡綜傳去江東數百里志無東字 原校舉口與毛本合案馮本翁本竝作舉口 神武是經是作世 邑無居民居民誤倒 每往來者脫者字 以爲知天命也脫也字 臣昔爲曹氏臣昔誤倒 視彼數子彼誤披竝從志 蓋爲功名不建爲志作畏 昔魏郡周光郡誤



軍從志 款心赤實款志誤疑 此蓋人臣之宜也蓋  
誤益 諸將專威於外威誤成 可不深思可誤有  
趙楫楫作輯 若復懷疑懷誤還 巧捷詭辯辯誤辨  
竝從志 於是聲名甚盛脫名字

駱統傳附謝淵無復瑕玷無復誤倒從志陸遜傳注

陸瑁傳廣陵袁迪等袁誤哀從志 爲太傅掾傳誤僕從

志注 其畏怖遠逆怖誤佈 使天誅使誤便 昔尉

佗佗作宅 於時天下又安又誤又竝從志

李衡傳時校事郎呂壹志孫休傳注無郎字 數日壹被

誅志孫休傳注日作月 其宅址枯樹猶存焉志孫休

傳注毛本同馮翁兩本址誤上

卷第六十一列傳第五十八

標曰潘濬濬誤璿從志

全琮傳封新陽亭侯新陽志作陽華蕭書作華陽案駱統

傳統以破常彫功封新陽亭侯常彫之破孫權傳在黃

武二年而琮於黃武元年以斬尹盧功進封錢塘侯疑

統所封之新陽卽琮之故邑也 琮常帶甲仗兵仗誤

伏 敵數千人敵誤適竝從志 猶不足以爲弱敵志

無爲字此衍 遷右大將軍志作遷右大司馬左軍師

孫權傳云衛將軍全琮爲右大司馬此誤 權將圍珠

崖案圍當作圖此沿志之誤

潘濬傳武王以爲軍帥帥誤師 樊佃佃誤佃 佃是南



陽舊姓伯誤袖 伯昔嘗為州人設饌脫伯字竝從志  
注 進封瀏陽侯陽誤湯 遂解散雍事脫散字 手  
刃殺壹刃誤及或校竝從志

議共施方畧共誤兵 方嚴疾惡惡誤惡

原校周魴傳闕下當脫又此卷贊亦闕六字

卷第六十二列傳第五十九

陸凱傳弋陽志毛本同馬翁兩本弋誤戈 國之根也根

誤民 君明闇於姦雄明誤民 文不及義不及誤倒

竝從志 司馬除志孫皓傳注除作如下司馬除矣同

案除謂掃除羣雄作如誤 有損於事者也脫也字

乃有千數千誤十 不足為國財財作敗案上云計其

所長謂織絡之所生也 上助陛下上誤工 建起浦

里田欲復嚴密故迹脫欲字竝從志案田通鑑作塘志

孫休傳永安二年用都尉嚴密議起浦里塘此沿志之

誤 器幹疆固固誤國 凱與大司馬丁奉大司誤司

大竝從志 凱歿後子連志作子連從荆揚來者案連

讀如班書南粵傳與蒼梧秦王有連之連孟康云連親

婚也子陳壽自稱此以連為凱子者緣上時年七十二

與子禕相屬郝君蓋誤以二子為句遂以為凱子一名

禕一名連耳下注文同 原校此及傳注注誤朱 尸

骸骸誤體 凡庸之質下衍者字 於或已豐脫豐字

榮以尊輔尊誤遵 女吟於中吟誤吟 物不彫飾

彫誤周竝從志 權以戰兵志同案凱不應稱大帝諱  
權疑當作授 夫婦生離四字脫 夫賞以勸功賞以  
誤倒竝從志 畱心推按志按作接案推按謂推問按  
驗也 不捐棄臣言而放奢意侈情至志注作不可捐  
棄臣言而放奢意意奢情至案放縱也志當衍意字此  
似脫可字 於邑歎息歎誤難從志注 秦皇之阿房  
何異志注異作止似誤 夫興土功高臺榭夫誤大脫  
高字竝從志注 附弟充交部擾動志擾作搔案搔疑  
騷之誤文 原校今志作舊風舊誤應 結以恩信者  
也脫也字 原校爲柴桑督爲誤加竝從志 附何定  
本孫權給使也使作事 皆千里遠求求誤來竝從志

孫皓傳注 直絹數十匹絹通鑑作縑十志孫皓傳注  
誤干

陸抗傳柴桑故屯故誤果 西楚西誤齊 外無連國之  
援連誤建 昔匈奴未滅昔誤者 世荷光寵荷誤得  
竝從志 是以雅人所以怨刺志同案是以之以疑衍  
而憎愛移易愛誤受 羊祜祜誤祐竝從志 難可  
竟言也竟作而志毛本同從翁本 漸漬平中通鑑中  
作土此沿志之誤 聞堰敗脫堰字從志 冶夫獻策  
冶誤治 殊鄰異域殊誤珠竝從志注 協眾以相危  
志注眾作數案文義當作挾數 聞武昌左部督薛瑩  
部誤都 國家之良寶寶誤實 且已死之刑固無所



識脫刑字固誤故竝從志案刑當作形言死後形骸固  
 無知識疑志本誤 至乃焚爍焚誤禁 清澄刑網脫  
 刑字 抗上疏曰疏下行干字 而我已大病矣脫已  
 字竝從志 既處下流通鑑作上流詳蕭書札記 則  
 荆州非吳有也脫也字 得涉遜迹前乞精兵三萬迹  
 前誤倒精誤糧竝從志 而至者循常通鑑至作主此  
 沿志誤 才有數萬才作財志同或改才才財古通  
 乞特詔簡閱詔誤召 既領抗兵脫抗字竝從志 景  
 母坐見黜母誤舟從志注 晏為王濬晏誤宴 景妻  
 景誤宴竝從志  
 議聘弓鏃矢鏃誤餽 不行境中行誤得從公羊傳

卷第六十三列傳第六十

諸葛恪傳秉旄志毛本同馮本翁本秉誤乘 酒食之事

作飲酒之事從志 禕停食餅脫食字 恩愛至矣恩

誤思從志注 有白頭烏志注烏作鳥 又載費禕以

騾驢諷吳臣案費禕事見裴注又當作注 權為吳王

初置節度官王誤主置誤制 家兄年老年老誤倒

轉之轉誤輔竝從志注 可得甲士士誤壬 對長吏

皆仗兵吏誤史仗誤伏 每致兵征伐脫兵字 山民

去惡去誤志 胡伉胡誤湖竝從志 武帥外震帥志

作師 佃廬江皖口佃誤由從志 夫克己不如禮志

無克字案此承上克己言與責人對舉當是志誤脫

始居約時約誤納從班書張耳陳餘傳贊 故長安語  
曰安誤與從班書蕭育傳 久乃至於家戶爲怨久乃  
作久久從志 器任輔政可付大事政誤故大誤天  
羣官官作臣 各有品敘作恪又品敘 人懷歡欣歡  
誤勸竝從志 [宏素與恪不平平誤年 公義奪私義  
誤議 恪遣將軍留贊留誤劉 遂輕其後遂誤遠  
若不早用之早誤坐竝從志 復十數年志毛本同馮  
本翁本十誤大 昔吳始以伍員爲迂以誤於從志  
而憂其小勤者也憂志作愛 說公孫述脫孫字 近  
見家叔父脫父字 本有過東關之計本誤未 入其  
閣中閣誤閣 葬者依焉焉誤馬 恪素性剛愎復誤

復竝從志 穆清邦內志清作靜 未期三出期誤幾  
能不慤然慤誤潛 發神明之譽也脫發字竝從志  
加於辜戮之體重辜戮二字志同體作骸或刪辜戮  
重文亦通仍之 有收輒捕之案班書樂布傳收下有  
視者二字此脫 勳績莫著績誤責 死凶豎之刃刃  
誤刀竝從志注 可以鏡誠于後志注誠作譏 願淡  
揆察志張嶷傳揆作探案志孫權傳注探察權旨是書  
權傳亦作揆察知非誤文 翻與語與誤爲 吳錄云  
錄誤志竝從志注

滕允傳與劉繇州里通家脫家字從志

孫峻傳附緜據聞之大恐志同孫亮傳通鑑恐作怒是書



孫亮傳同 原校逆據於江都逆誤送從志 向宮志  
 毛本同馬本翁本宮誤公 比曉作比晚案上云時夜  
 已半作晚誤 魏大將軍諸葛誕脫軍字 州泰州誤  
 周下同竝從志 遣將軍任度張震等案張震非張承  
 之子別是一人張承子時已與諸葛恪同死 斬之于  
 鑊里無于字或校從志 乃推魯育育誤盲從志 不  
 得舉手志馮本翁本作奉手 原校自得之志注之下  
 有無字 在位已五年位誤外從志注 班告遠近無  
 班字或校從志 魏尚書令階之弟階誤偕從志注  
 莫不側息側誤測 徙尚於零陵零陵誤倒竝從志  
 幹雜號將軍亭侯下志有闔亦封亭侯五字此脫 中

書不應外出脫出字 戊辰臘會脫會字 奉布目左  
 右縛之作布奉 特除其屬籍籍誤藉竝從志  
 孟仁傳將母在營營誤榮 屋漏屋誤渥竝從志孫皓傳  
 注 除為鹽池司馬志毛本孫皓傳注同馮本翁本鹽  
 作監案鹽池無魚下云捕魚作鹽誤 自能結網網誤  
 綱從志孫皓傳注

丁固傳虞翻與固同輩書志虞翻傳注輩作僚 後十八  
 歲八誤六從志孫皓傳注 孫潭潭誤譚案志虞翻傳  
 注晉書丁潭傳竝作潭

議驕吝專復復誤復 放弒誅殺放誤於  
 贊酷罰淫刑酷誤皓

卷第六十四列傳第六十一

陶璜傳擅調孔雀三千頭案千當作十說見前 破吳軍

于古城古誤占晉書作古通鑑 退保合浦浦誤捕

船載而歸脫載字 皆壞為田器為誤其 改為冠

軍將軍冠誤寇 改授方任授誤受竝從晉書

滕修傳其人果至東海志呂岱傳注作其人後故至東海

原校志注作世亡者案馮翁毛三本竝作亡吳者

輿輓輿誤與 庾冰冰誤永案庾亮傳冰亮弟也竝從

晉書

議足為尉佗佗誤陀

道光甲辰歲朝三日天暖甚

續後漢書札記卷第二

桐鄉沈炳垣校讀





